

Papur y Bwrdd i'w nodi



Llywodraeth Cymru
Welsh Government

Cofnodion Cyfarfod o'r Bwrdd, 13 Mawrth 2020

Yn bresennol:

Shan Morgan
Ellen Donovan
Jeff Farrar
Gareth Lynn
Andrew Goodall
Tracey Burke
Andrew Slade
Des Clifford
Peter Kennedy
Natalie Pearson
Gawain Evans
David Richards
Andrew Jeffreys
Helen Lentle
Charlotte Cosserat

Yn mynychu:

Nicola Edwards
Lucie Griffiths
Steven Marshall
Angharad Reakes

Ysgrifenyddiaeth:

Charmain Watts

Ymddiheuriadau:

Ann Keane

1. Croeso

- 1.1 Croesawodd yr Ysgrifennydd Parhaol bawb i gyfarfod Bwrdd Llywodraeth Cymru.

2. Materion Presennol

- 2.1 Rhoddodd yr Ysgrifennydd Parhaol wybod i'r Bwrdd fod Ann Keane wedi ymddiswyddo o fod yn Gyfarwyddwr Anweithredol. Roedd yn ddrwg gan y Bwrdd weld Ann yn gadael a diolchodd iddi am ei holl waith fel un o Gyfarwyddwyr Anweithredol y Bwrdd.
- 2.2 Gofynnodd yr Ysgrifennydd Parhaol a fyddai Gareth Lynn yn ymgymryd â rôl Cadeirydd y Pwyllgor Archwilio a Sicrwydd Risg yn y cyfamser. Roedd Gareth yn fodlon gwneud hynny.
- 2.3 Rhoddodd yr Ysgrifennydd Parhaol ac Andrew Goodall ddiweddariad ar COVID-19. Mae cyfres o gyfarfodydd wythnosol wedi'i sefydlu i alluogi'r Ysgrifennydd Parhaol i fonitro ac arwain ymateb Llywodraeth Cymru i'r coronafeirws – COVID-19.
- 2.4 Dywedodd Andrew fod cynllun gweithredu wedi'i lunio'r wythnos hon. Rhoddodd y Gyfarwyddwyr Cyffredinol ddiweddariad ar yr effaith yn eu meysydd nhw a chytunodd y Bwrdd fod parodrwydd Llywodraeth Cymru i dderbyn risg wedi cynyddu yn sgil COVID-19.
- 2.5 Pwysleisiodd yr Ysgrifennydd Parhaol bwysigrwydd cofnodi penderfyniadau a'r thybiaethau y mae'r penderfyniadau hynny wedi'u seilio arnynt. Trafododd y Bwrdd hefyd ganllawiau ar gyfer Cyrff Hyd Braich.

CAM GWEITHREDU 1: David Richards a Peter Kennedy i lunio nodyn ar gyfer Cyrff Hyd Braich.

CAM GWEITHREDU 2: Pawb i gofnodi penderfyniadau a thybiaethau ar waith yn ymwneud â COVID-19.

3. Y Weledigaeth ar gyfer Gofal Plant yn y Dyfodol.

- 3.1 Roedd Nicola Edwards a Lucie Griffiths yn bresennol i ddarparu gwybodaeth ynglŷn â'r Weledigaeth ar gyfer Gofal Plant yn y Dyfodol a fydd yn destun Sesiwn Herio Cyfarwyddwyr Anweithredol.

- 3.2** Rhoddodd Nicola wybod i'r Bwrdd am yr opsiynau posibl i ehangu'r Cynnig Gofal Plant, ein gweledigaeth ar gyfer darpariaeth gofal plant yng Nghymru yn y dyfodol, a'r system gofal plant yr hoffem iddi fod ar waith ymhen 10 mlynedd. Eglurodd hefyd fod angen cynllun clir, mwy hirdymor ar gyfer gwasanaethau gofal plant i blant a theuluoedd ledled Cymru.
- 3.3** Croesawodd y Bwrdd y diweddariad a gofynnodd i'r tîm lunio papur cryno ychwanegol i gynnwys tabl o gamau allweddol ac ystadegau ynghylch dull gweithredu gwledydd eraill gan gynnwys cost, cyn y sesiwn herio. Trafododd y Bwrdd hefyd amseriad y sesiwn herio a nododd fod sesiwn ddydd Mawrth yn rhy gynnar. Cytunwyd i gynnal sesiwn yn nes ymlaen yn y flwyddyn.

CAM GWEITHREDU 3: Llunio papur cryno ychwanegol i gynnwys tabl o gamau allweddol ac ystadegau ynghylch dull gweithredu gwledydd eraill gan gynnwys cost, cyn y sesiwn herio.

CAM GWEITHREDU 4: Adolygu dyddiad y sesiwn herio ynglŷn â'r cynnig gofal plant a'i symud i ddyddiad diweddarach yn y flwyddyn.

4. Diweddariad ar Fframwaith Perfformiad Llywodraeth Cymru

- 4.1** Rhoddodd Steven Marshall ac Angharad Reakes ddiweddariad ar y gwaith ar Ddangosyddion Perfformiad Allweddol. Canolbwyntiodd trafodaeth y Bwrdd ar y canlynol:

4.2 Ble rydym arni nawr o ran datblygu'r Fframwaith Perfformiad

- Mae'r cyfrifoldeb dros weithredu'r Fframwaith Perfformiad wedi'i drosglwyddo i'r Gwasanaethau Gwybodaeth a Dadansoddi. Bydd y Bwrdd yn goruchwyllo'r Fframwaith Perfformiad. Mae themâu terfynol y fframwaith wedi'u cytuno drwy drafodaeth â'r Bwrdd, uwch reolwyr eraill yn fewnol ac ymchwilwyr yn InCiSe.

4.3 Sut y bydd y Fframwaith Perfformiad yn gweithio yn ymarferol.

- Mae nifer o themâu i Fframwaith Perfformiad Llywodraeth Cymru sy'n ei wneud yn fframwaith eang a thrylwyr. Bydd y Fframwaith Perfformiad yn gweithredu ar gylch blynyddol treigl. Bydd y gwaith adrodd yn cynnwys graddfeydd perfformiad lefel uchel a naratif a fydd yn darparu cyd-destun

a dehongliad ar gyfer pob dangosydd sydd ar gael ar y cyd â'r perchnogion busnes perthnasol.

4.4 Cynlluniau ar gyfer adrodd am y Fframwaith Perfformiad

- Mae'r tîm wrthi'n trafod â'r perchnogion busnes pa fath o wybodaeth sydd eisoes yn cael ei chasglu a beth allai'r dangosyddion fod. Cynigir anfon y set o ddangosyddion a argymhellir at y Bwrdd er mwyn eu trafod yn y cyfarfod nesaf fis Ebrill. Bydd y Bwrdd hefyd yn cael y data sylfaenol ar gyfer y dangosyddion pan fo'r data hynny ar gael.

4.5 Croesawodd y Bwrdd y papur a thrywydd y gwaith hwn a diolchodd yr Ysgrifennydd Parhaol i Jeff Farrar a'r tîm am eu holl ymdrechion i symud y gwaith hwn ymlaen i'r lefel nesaf.

5. Rhoi Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol ar waith

5.1 Darparodd Amelia John ac Andrew Charles wybodaeth ynglŷn â sut mae Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (LICD) yn cael ei rhoi ar waith a sut mae'r pum ffordd o weithio yn cael eu sefydlu o fewn Llywodraeth Cymru. Rhoesant hefyd drosolwg o'r cynnydd a diweddariad ar allu polisi.

5.2 Rhoddodd Amelia gyflwyniad gan ganolbwyntio ar y canlynol:

- Prif Swyddogaethau Deddf LICD
- Comisiynydd Cenedlaethau'r Dyfodol ac adborth Archwilydd Cyffredinol Cymru
- Heriau a Chyfleoedd
- Fframwaith Gallu Polisi
- Strwythur y Ddeddf gan gynnwys gwybodaeth ynghylch:
 - Y Nodau Datblygu Cynaliadwy
 - Nodau Llesiant Cymru
 - Dangosyddion a cherrig milltir
 - Amcanion
 - Ffyrdd o weithio yn gynaliadwy
 - I bwy y mae'n berthnasol

5.3 Dywedodd Amelia hefyd y bydd Comisiynydd Cenedlaethau'r Dyfodol yn cyhoeddi'r Adroddiad Cenedlaethau'r Dyfodol Cymru statudol cyntaf ddiwedd mis Ebrill, ac y bydd Archwilydd Cyffredinol Cymru yn cyhoeddi ei adroddiad ar yr archwiliadau o'r holl gyrff rhestredig, gan gynnwys Llywodraeth Cymru. Bydd y ddau adroddiad yn cael eu gosod gerbron y Senedd.

5.4 Eglurodd Amelia fod y dull arfaethedig o lunio polisïau mewn ffordd integredig wedi'i fframio gan Ddeddf LICD. Dyma un o'r prif gamau sy'n cael eu cymryd i sefydlu'r ddeddfwriaeth. Mae hyn yn gosod y seiliau i ddatblygu polisïau mewn ffordd fwy ystyriol sy'n manteisio yn fwy ar ddatrysiadau ar draws portffolios ac sy'n ymgorffori syniadau ataliol mwy hirdymor, cydweithio, cynnwys ac integreiddio.

5.5 Dylai'r dull hwn helpu i ystyried polisïau newydd, a pholisïau sydd eisoes yn bodoli, o safbwynt gwahanol ac ysgogi trafodaeth â Gweinidogion, cydweithwyr ar draws Llywodraeth Cymru a rhanddeiliaid allanol i sicrhau ein bod yn cyflawni llesiant cymdeithasol, economaidd, amgylcheddol a diwylliannol.

5.6 Cydnabu'r Bwrdd bwysigrwydd y gwaith hwn a rhoddodd ei gefnogaeth i'r dull o sefydlu Deddf LICD o fewn Llywodraeth Cymru, gan gynnwys y gwaith Proffesiwn Polisi.

6. Adroddiad Cyllid

6.1 Cyflwynodd Gawain Evans adroddiad ar gyfer y cyfnod rhwng 1 Ebrill 2019 a 31 Ionawr 2020 (mis 10). Mae'n cynnwys ffigurau alldro a ragwelir yn erbyn cyllideb 2019-20, sef Cyllideb Atodol Gyntaf 2019-20 a gymeradwywyd gan y Cynulliad ar 4 Chwefror.

6.2 Roedd y trafodaethau pellach yn canolbwyntio'n bennaf ar y canlynol:

- Rhagolygon reffeniw
- Rhagolygon cyfalaf
- Sefyllfa'r cronfeydd wrth gefn cyfredol
- Y gyllideb Terfyn Gwariant Adrannol (DEL) gyfredol
- Cronfa wrth gefn DEL sydd heb ei dyrannu

7. Eitemau'r Ysgrifennydd Parhaol

7.1 Rhoddodd yr Ysgrifennydd Parhaol ddiweddariad i'r Bwrdd ar y gwaith ynglŷn â'r Strategaeth ar y Defnydd Mewnol o'r Gymraeg a ddenodd sylwadau cadarnhaol gan y Prif Weinidog a Gweinidog y Gymraeg a Chysylltiadau Rhyngwladol. Dywedodd yr Ysgrifennydd Parhaol fod y gwaith wedi symud ymlaen i'r lefel nesaf ac y byddai'r strategaeth yn cael ei lansio ddiwedd mis Mawrth. Croesawodd y Bwrdd hyn.

8. Y Pwyllgor Tâl

8.1 Rhoddodd Jeff Farrar ddiweddariad i'r Bwrdd ar gyfarfod diwethaf y Pwyllgor Tâl. Dywedodd fod y drafodaeth wedi canolbwyntio'n bennaf ar gynllunio ar gyfer olyniaeth ac y cafwyd trafodaeth dda ynglŷn â phwysau tymor byr ar adnoddau a meddwl yn fwy hirdymor. Gofynnodd y Bwrdd a ellid llunio rhagolwg ar gyfer cyfarfodydd y Pwyllgor Tâl yn y dyfodol.

CAM GWEITHREDU 5: Jeff Farrar, Peter Kennedy a Natalie Pearson i lunio rhagolwg ar gyfer cyfarfodydd y Pwyllgor Tâl yn y dyfodol.

Camau yn codi yn y cyfarfod o'r Bwrdd

CAM GWEITHREDU	SWYDDOG ARWEINIOL	Y SEFYLLFA DDIWEDDARAF
CAM GWEITHREDU 1: David Richards a Peter Kennedy i lunio nodyn ar gyfer Cyrff Hyd Braich.	David Richards	Wedi ei gau
CAM GWEITHREDU 2: Pawb i gofnodi penderfyniadau a thybiaethau ar waith yn ymwneud â COVID-19.	Pawb	Parhaus
CAM GWEITHREDU 3: Llunio papur cryno ychwanegol i gynnwys tabl o gamau allweddol ac ystadegau ynghylch dull gweithredu gwledydd eraill gan gynnwys cost, cyn y sesiwn herio.	Nicola Edwards	Parhaus
CAM GWEITHREDU 4: Adolygu dyddiad y sesiwn herio ynglŷn â'r cynnig gofal plant a'i symud i ddyddiad diweddarach yn y flwyddyn.	Gareth Lynn/ Nicola Edwards	Parhaus
CAM GWEITHREDU 5: Jeff Farrar, Peter Kennedy a Natalie Pearson i lunio rhagolwg ar gyfer cyfarfodydd y Pwyllgor Tâl yn y dyfodol.	Jeff Farrar, Peter Kennedy a Natalie Pearson	Parhaus